

# آٹزم (اپنے آپ میں گم رہنے کی ذہنی کیفیت)

آٹزم سے متاثرہ بچوں اور نو عمر افراد کے والدین، دیکھ بھال کرنے والوں (کیئررز) اور خاندانوں کے لیے ایک کتابچہ



ہم اُن تمام والدین اور دیکھ بھال کرنے والوں کا شکریہ ادا کرنا چاہیں  
گے جنہوں نے اس کتابچے کی تیاری میں حصہ لیا۔

کور پر تصویر: ماڈلز نے تصویر اُتروائی۔

© Scottish Intercollegiate Guidelines Network

ISBN 978 1 909103 46 7

پہلی اشاعت 2017

سکاٹ لینڈ میں تنظیموں اور افراد کے استعمال کے لیے اس کتابچے کی فوٹو کاپی کی جاسکتی ہے۔

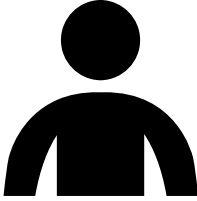
## مشمولات

- 1 یہ کتابچہ کس کے لیے ہے؟
- 2 یہ کتابچہ کس بارے میں ہے؟
- 3 آئزم کیا ہے؟
- 6 کیا آپ کو پریشانی ہے کہ شاید آپ کا بچہ آئزم سے متاثرہ ہو؟
- 14 پیشہ ور ماہرین کیسے معلوم کرتے ہیں کہ کیا آپ کا بچہ آئزم سے متاثرہ ہے؟
- 21 آپ کے بچے کی شخصیت (پروفائل) کو سمجھنا
- 28 کس چیز سے مدد ملے گی؟
- 39 کون سی سروسز دستیاب ہیں؟
- 42 معلومات اور معاونت (سپورٹ)
- 45 آپ کو مزید معلومات کہاں سے مل سکتی ہیں؟
- 58 SIGN کی رہنما ہدایات کیسے تیار کی جاتی ہیں؟



## یہ کتابچہ کس کے لیے ہے؟

یہ کتابچہ اُن بچوں اور 18 سال تک کے نوعمر افراد کے والدین، دیکھ بھال کرنے والوں اور خاندانوں کے لیے ہے:



جو ہو سکتا ہے کہ تشخیص کے عمل سے گزر رہے ہوں۔



یا جن کی آئزم کی پہلے سے تشخیص ہو چکی ہے

ہم نے نوعمر افراد کے لیے خصوصی طور پر ایک اور کتابچہ لکھا ہے اور اس کے متعلق تفصیلات صفحہ 48 پر ہیں۔ دونوں کتابچے آئزم سیمیکلرم ڈس آرڈرز کی جانچ، تشخیص اور اقدامات کے متعلق قومی رہنما ہدایات پر مبنی ہیں۔ مکمل رہنما ہدایات ہماری ویب سائٹ پر دستیاب ہیں

[www.sign.ac.uk/pdf/SIGN145.pdf](http://www.sign.ac.uk/pdf/SIGN145.pdf)

## یہ کتابچہ کس بارے میں ہے؟

یہ کتابچہ Scottish Intercollegiate Guidelines Network (SIGN) کی طرف سے تیار کردہ طبی رہنما ہدایات میں مندرجہ ذیل کے بارے میں دی گئی تجاویز کی وضاحت کرتا ہے:

- آزمام کے لیے جانچ اور تشخیص کروانا، اور
- وہ طریق کار جو مددگار ہو سکتے ہیں۔

یہ اس دیکھ بھال (کیئر) کے بارے میں معلومات فراہم کرتا ہے جو غالباً آپ کے بچے کو فراہم کی جائے گی۔ صفحہ 45 سے 55 تک معاونتی تنظیموں اور دیگر ایسی جگہوں کی تفصیلات دی گئی ہیں جہاں سے آپ مزید معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

طبی رہنما ہدایات ان معلومات پر مبنی ہیں جو ہمیں موجودہ تحقیق سے معلوم ہیں۔ یہ کتابچہ آپ کو مشورہ بھی فراہم کرتا ہے جو ہیلتھ کیئر کے ان پیشہ ور ماہرین کی رائے پر مبنی ہے جو اس بارے میں تربیت یافتہ ہیں کہ آپ نے اپنے بچے کی بہترین دیکھ بھال کیسے کرنی ہے۔

اگر آپ طبی رہنما ہدایات کو دیکھنا چاہتے ہیں تو برائے مہربانی ملاحظہ کریں [www.sign.ac.uk](http://www.sign.ac.uk)

اس کتابچے میں چار مختلف اقسام کی تجاویز ہیں۔



تحقیق سے کافی ثبوت نہیں  
ملا جو ہمیں یہ بتانا ہو کہ کوئی  
چیز مفید ہے۔



طبی تجربے کی بنیاد پر  
سفارش۔



تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر  
سفارش۔



اعلیٰ معیار کی تحقیق سے  
حاصل کردہ ثبوت کی بنیاد پر  
پُر زور سفارش۔

صفحہ 58 پر آپ SIGN میں ہمارے بارے میں اور ہم کیسے رہنما ہدایات تیار کرتے ہیں کے بارے میں مزید معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

## آئزم کیا ہے؟

صحت کے پیشہ ور ماہرین اور تحقیق کار ملتی جلتی بیماریوں کے ایک گروپ کو بیان کرنے اور ان کی تشخیص کرنے کے لیے آئزم سپیکٹرم ڈس آرڈرز (اے ایس ڈی) کی اصطلاح استعمال کرتے ہیں۔ پچھلے سالوں میں اے ایس ڈی کو بیان کرنے کے لیے مختلف الفاظ استعمال کیے گئے ہیں جن میں آئزم، اے ٹیپیکل آئزم اور ایپیر گرز سنڈروم شامل ہیں۔

تشخیص اور تحقیق کے مقصد کے لیے ان تمام کیفیتوں کو ایک اصطلاح میں شامل کرنا مفید ہے یعنی آئسٹک سپیکٹرم ڈس آرڈر (اے ایس ڈی)۔

آئزم سپیکٹرم ڈس آرڈر اب سب سے زیادہ عام تشخیص ہے۔

"اگر میری بچی آئزم کی دنیا میں پرورش پا رہی تھی تو وہ معذور نہیں ہو گی، میں ہوں گی۔ آئزم کو ایک فرق کے طور پر سمجھنا مفید ہو سکتا ہے، ہاں حقیقت میں وہ یہی تو ہے۔"

آئزم سے متاثر مریض کے والد / والدہ کا تبصرہ

ایسپرگرز سٹروم آٹزم کی ایک شکل ہے جس میں کس شخص میں مشکل کے تمام اہم شعبے ہوتے ہیں لیکن اُسے سیکھنے کی مشکلات نہیں ہوتیں یا قوت گویائی میں تاخیر نہیں ہوتی۔

آٹزم ایک پوری زندگی کی نشوونما کی معذوری ہے جو سماجی صلاحیتوں، اظہار خیال کی صلاحیتوں اور رویے کو متاثر کرتی ہے۔

ASD سوچنے یا سیکھنے کی صلاحیت کی کسی بھی سطح کے ساتھ ہو سکتی ہے۔ ASD کی علامات سمجھ بوجھ کے معمولی مسائل اور سماجی عمل میں خرابی سے لے کر شدید معذوریوں تک ہو سکتی ہیں۔

معمول سے ہٹا ہوا آٹزم (اے ٹیپیکل آٹزم) اس کی ایک ایسی شکل ہے جس میں کسی شخص کو تمام اہم شعبوں کی مشکلات نہیں ہوتیں۔ ممکن ہے کہ یہ بیماری اُس وقت تک توجہ میں نہ آئے جب تک کہ کوئی بچہ کم از کم تین سال کا نہ ہو جائے۔

کچھ لوگ 'خرابی (ڈس آرڈر)' کا لفظ استعمال کرنے کی بجائے آٹزم سپیکٹرم کنڈیشن (ASC) کی اصطلاح کو ترجیح دیتے ہیں۔

تحقیقی مطالعوں سے معلوم ہوتا ہے

کہ تقریباً  
100 میں ایک

بچہ ASD سے متاثر ہوتا ہے

ASD لڑکیوں کی نسبت لڑکوں

میں زیادہ پہچانا جاتا ہے۔

اس کتابچے میں ہم ان تمام کا احاطہ کرنے کے لیے آٹزم کی اصطلاح استعمال کرتے ہیں کیونکہ والدین اور کیئررز نے ہمیں بتایا ہے کہ وہ اس اصطلاح کو استعمال کرنے کو ترجیح دیتے ہیں۔ ہم اس بات سے آگاہ ہیں کہ مختلف لوگوں کی مختلف ترجیحات ہوتی ہیں۔



اگر کوئی نوعمر شخص آئزم سے متاثرہ ہے تو انہیں عام طور پر مندرجہ ذیل باتوں میں مشکلات پیش آتی ہیں:

- سماجی اظہار خیالات (کیونیکیشن) اور باہمی تعامل۔
- محدود بار بار دہرایا جانے والا رویہ۔
- تصور کا استعمال اور کھیل۔
- حواس کی حساسیت۔

آئزم سے متاثرہ بعض افراد کو زبان کی نشوونما کی مشکلات اور سیکھنے کی معذوری (لرننگ ڈس ایلٹی) (یا دونوں) بھی ہوتی ہیں۔ حواس سے ملنے والے محرکات یا ان کے ماحول کے مختلف پہلوؤں کے جواب میں ان کے رد عمل خلاف معمول ہو سکتے ہیں۔

بچے ہو سکتا ہے کہ آئزم کی ابتدائی علامات اپنے بچپن میں دکھائیں یا صرف بعد میں اپنے ٹین ایج کے سالوں میں دکھائیں۔ ممکنہ آئزم کی کچھ علامات صفحہ 6 سے 12 تک دی گئی ہیں۔

ہم جانتے ہیں کہ آئزم کو کچھ طبی  
بیماریوں کے ساتھ جوڑا جا سکتا ہے  
لیکن بہت سے نوعمر افراد کے لیے  
آئزم کی وجہ معلوم نہیں ہے۔

## کیا آپ کو پریشانی ہے کہ شاید آپ کا بچہ آئزم سے متاثر ہو؟

والدین یا کیئرر کی حیثیت سے ممکن ہے کہ آپ خود دیکھ سکتے ہوں کہ آپ کے بچے کو اپنی نشوونما میں مشکلات درپیش ہیں۔ بعض اوقات آپ کے بچے کی دوسرے بچوں کے ساتھ اظہار خیال (کیونیکیشن) کی مشکلات ہو سکتا ہے صرف اسی وقت واضح ہوں جب آپ کا بچہ زسری یا سکول جانا شروع کرے۔

"وہ جب 2 سال کا تھا تو مجھے معلوم ہو گیا تھا کہ وہ مختلف ہے، وہ دوسرے بچوں کی طرح نہیں کھیلتا تھا۔" آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

دیگر لوگوں جیسا کہ زسری کا عملہ یا ٹیچرز کو جو تشویشات ہوتی ہیں وہ بھی اہم ہیں۔

اگر مجھے تشویش ہو تو مجھے کیا کرنا چاہیے؟

آپ کو چاہیے کہ اپنے GP یا ہیلتھ وزیٹر (اگر آپ کا بچہ چھوٹا ہے) سے اپنی تشویشات کے بارے میں بات کریں۔ آپ نے جو رویہ جات نوٹ کیے ہیں ان کی ایک فہرست اپنے ساتھ لے جانا مفید ہو گا۔ اگر آپ کو تشویش لاحق ہے تو صحت کے پیشہ ور ماہرین کو جواب دینا چاہیے اور آپ کی تشویشات کے بارے میں آپ کے ساتھ بات چیت کرنی چاہیے۔

سٹمگ،  
سیلف-سٹ موئیٹری  
بی ہیویر (خود تحریک کردہ رویہ  
جات) کا مخفف ہے۔ سٹمگ ادھر  
اُدھر حرکت کرنا، سر کو تیزی سے ہلانا،  
بار بار بناوٹ محسوس کرنا یا چلانا ہو  
سکتا ہے۔

"آئزم سے متعلقہ رویہ جات جیسا کہ سٹمگ (خود  
تحریک کردہ رویہ جات) اور بہت زیادہ آرام کے  
وقت کی ضرورت ہونا معمول کی بات ہیں اور تقریباً  
ہمیشہ اہم ہوتے ہیں کیونکہ ان سے آئزم کو خود بخود  
منظم کرنے میں مدد ملتی ہے۔"  
آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

## پری-سکول (سکول سے چھوٹی عمر کے) بچوں میں ممکنہ آئزم کی کیا علامات ہوتی ہیں؟

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- قوت گویائی کی نشوونما میں تاخیر ہو یا وہ بالکل نہ بولیں
- ایسے لگے کہ وہ اپنے ارد گرد موجود دوسرے لوگوں کا نوٹس نہیں لیتے اور اُن کے ساتھ مشغول ہونا مشکل ہو، حتیٰ کہ باہمی تعامل سے گریز کرنے کی حد تک
- دوسرے لوگوں کے چہرے کے تاثرات یا احساسات کا خلاف معمول جواب دیں یا بالکل جواب نہ دیں
- بہت تھوڑے تصور کے ساتھ کھیلیں یا تصور یا دکھاوے کے بغیر کھیل کھیلیں
- دوسرے بچوں میں دلچسپی نہ لیں یا اُن کے ساتھ نہ کھیلیں
- جب کھیل رہے ہوں تو باریاں نہ لیں
- لطف اندوزی یا خوشی میں دوسروں کے ساتھ کم شامل ہوں
- غیر زبانی اظہار خیال میں مسائل پیش آئیں (مثلاً آنکھوں کا آنکھوں سے رابطہ، چہرے کے تاثرات)
- کسی اور شخص کو کوئی چیز دکھانے کے لیے چیزوں کی طرف اشارہ نہ کریں
- کوئی اور شخص جہاں دیکھ رہا ہے وہاں دیکھنے میں مشکل محسوس کریں (اسے 'دیکھنے کی نگرانی' کہتے ہیں)
- سرگرمیوں یا کھیل کو بہت کم شروع کریں یا کبھی بھی شروع نہ کریں
- ہاتھ اور اُنکلی کی خلاف معمول بار بار حرکات کریں، یا
- خصوصی آوازوں یا نظاروں پر ردعمل کا اظہار کریں یا بالکل اظہار نہ کریں۔

آئزم سے متاثرہ تمام بچے وہ تمام علامات نہیں دکھائیں گے جن کی فہرست ہم نے دی ہے۔

## سکول کی عمر کے بچوں میں ممکنہ آئزم کی کیا علامات ہوتی ہیں؟

آپ کے بچے کو لوگوں کے ساتھ اظہار خیال کرنے (کمیونیکیشن) میں مشکل درپیش ہو سکتی ہے  
آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- جب وہ چھوٹی عمر کے تھے تو اُن کی زبان کی نشوونما خلاف معمول ہوئی تھی
- اپنے ہم عمر دیگر بچوں کی نسبت مختلف زبان استعمال کرتے ہیں
- جب وہ بولتے ہیں تو خلاف معمول لگتے ہیں
- وہ جو الفاظ یا فقرات سنتے ہیں اُن کا جواب دینے کی بجائے اُنھیں دہراتے ہیں
- تین سال کی عمر کے بعد اپنے آپ کا حوالہ آپ، 'وہ لڑکی' یا 'وہ لڑکا' کہہ کر دیتے ہیں
- اپنی عمر کے لحاظ سے خلاف معمول الفاظ استعمال کرتے ہیں
- صرف محدود زبان استعمال کرتے ہیں یا صرف اُن چیزوں کے بارے میں آزادی سے بولتے ہیں جن میں وہ دلچسپی رکھتے ہیں، یا
- اُنھیں اظہار خیال کے غیر زبانی اشارات کو استعمال کرنے یا اُنھیں محسوس کرنے میں مشکل پیش آتی ہے۔

آئزم سے متاثرہ تمام بچے وہ تمام علامات نہیں دکھائیں گے جن کی فہرست ہم نے دی ہے۔

"میرا بیٹا بولتا نہیں تھا اور پھر جب اُس نے بولنا شروع کیا تو اُس کی آواز  
مختلف لگتی تھی۔" آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

سماجی صورت احوال میں آپ کا بچہ مختلف رویے کا مظاہرہ کر سکتا ہے

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- دیگر بچوں کے ساتھ کھیلنے میں دلچسپی نہ لے
- دیگر بچوں کے کھیل میں غیر مناسب طریقے سے شامل ہونے کی کوشش کرے (مثلاً آپ کا بچہ جارحانہ دکھائی دے سکتا ہے)
- ایسے رویے کا مظاہرہ کرے جو دیگر لوگوں کو سمجھنا مشکل لگے (مثلاً ممکن ہے کہ وہ ٹیچروں پر تنقید کرے یا جیسے اُسے کہا گیا ہے ویسے نہ کرے)
- اُسے دیگر لوگوں کے احساسات اور نقطہ ہائے نظر کو سمجھنے میں مشکل پیش آئے
- دیگر لوگوں کی موجودگی میں آسانی سے مغلوب ہو جائے
- معمول کے مطابق بانگوں کے ساتھ تعلق قائم نہ کر سکے (مثلاً ہو سکتا ہے کہ وہ ضرورت سے زیادہ شدت سے تعلق رکھے یا بالکل کوئی تعلق نہ رکھے)، یا
- یا لوگوں کا اپنی ذاتی جگہ میں آنا یا تیزی کرنا پسند نہ کرے۔

ممکن ہے کہ آپ کے بچے کو دلچسپیوں، سرگرمیوں اور رویہ جات میں مشکلات پیش آئیں

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- دیگر بچوں کے ساتھ جھوٹ موٹ کے کھیل میں بہت مشکل سے حصہ لے سکے، یا ایسا کھیل جس میں اُسے تعاون کرنے یا باریاں لینے کی ضرورت ہو
- بڑی کھلی جگہوں پر مشکل محسوس کرے (مثلاً ممکن ہے کہ وہ کھیل کے میدان کے ایک کنارے پر رہے)، یا
- تبدیلیوں یا ایسی صورت احوال سے جو معمول کے مطابق نہ ہوں نمٹنا مشکل پائے، حتیٰ کہ ایسی چیزیں جن سے دوسرے بچے لطف اندوز ہوتے ہیں (مثلاً سکول کے ٹرپ یا ٹیچر کا نہ ہونا)۔

آپ کا بچہ ممکن ہے کہ دیگر بچوں سے مختلف طریقے سے سوچے اور عمل کرے۔

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- غیر معمولی صلاحیتیں (مثلاً بہت اچھی یادداشت رکھتے ہوں یا ریاضی یا موسیقی میں غیر معمولی صلاحیتوں کے حامل ہوں، یا
- کچھ چیزوں کی آواز، ذائقے، بو، یا چھونے کو پسند نہ کرتے ہوں۔

آپ کا بچہ صفحہ 7 پر دی گئی علامات میں سے کچھ علامات بھی دکھا سکتا ہے۔ آئزم سے متاثرہ تمام بچے وہ تمام علامات نہیں دکھائیں گے جن کی فہرست ہم نے دی ہے۔

"آئزم کوئی ایسی چیز نہیں ہے جس کی وجہ سے شرمندگی محسوس کی جائے۔"  
آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

## نوعمر افراد میں ممکنہ آئزم کی کیا علامات ہوتی ہیں؟

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- سکول میں اپنی جس صلاحیت کا مظاہرہ کرتے ہیں اور سماجی صورت احوال سے وہ کیسے نمٹتے ہیں ان دونوں کے درمیان فرق کا مظاہرہ کرتے ہیں (مثلاً ممکن ہے کہ انھیں سکول میں وقفوں اور کام میں وقفوں کے دوران مشکلات پیش آتی ہوں لیکن اسباق یا کام سے نمٹ لیتے ہوں)
- جدید شہری طور طریقوں سے واقف نہ ہوں (دوسرے لفظوں میں جدید زندگی سے نمٹنے کے لیے مطلوبہ صلاحیتیں اور علم نہ رکھتے ہوں)، یا
- یا اپنے ہم عمر افراد جتنے خود مختار نہ ہوں۔

آپ کے بچے کو لوگوں کے ساتھ اظہار خیال کرنے (کیونیکیشن) میں مشکل درپیش ہو سکتی ہے

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- انھیں اظہار خیال میں مسائل پیش آتے ہوں، حتیٰ کہ چاہے انھیں بہت سے الفاظ بھی آتے ہوں اور گرامر بھی معمول کے مطابق استعمال کرتے ہوں، مثلاً ممکن ہے کہ وہ خاموش ہوں، دوطرفہ گفتگو کی بجائے لوگوں کی بات سنے بغیر خود بولتے جائیں، یا ممکن ہے کہ جن چیزوں میں وہ خصوصی دلچسپی رکھتے ہوں ان کے بارے میں بہت زیادہ معلومات فراہم کریں
- مختلف سماجی صورت احوال میں وہ جس طرح اظہار خیال کرتے ہیں اُسے تبدیل کرنے کے قابل نہ ہوں (مثلاً وہ اپنے ہم عمر دیگر لوگوں کی نسبت زیادہ بالغ محسوس ہو سکتے ہیں)، یا
- یا طنز کو نہ سمجھتے ہوں، مثلاً جب کوئی شخص کسی چیز کا مذاق اڑا رہا ہو، یا کسی خلاف معمول اوقات پر آنکھوں سے آنکھیں ملا رہا ہو، اشارے کر رہا ہو اور چہرے کے تاثرات ظاہر کر رہا ہو۔

سماجی صورت احوال میں آپ کا بچہ مختلف رویے کا مظاہرہ کر سکتا ہے

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- اپنی عمر کے بچوں کے گروپ کی بجائے بالغوں یا چھوٹی عمر کے بچوں کے ساتھ زیادہ آسانی سے دوستی کرے
- وہی رویہ جات یا دلچسپیاں نہ رکھتا ہو جو اُس کی اپنی عمر کے بچے رکھتے ہیں، یا
- جو شخص جسمانی طور پر اُس کے قریب ہو رہا ہو اُسے ناپسند کرے یا اُسے معلوم نہ ہو کہ اُسے کسی شخص کے کتنے قریب ہونا چاہیے۔

آپ کا بچہ ممکن ہے کہ دیگر بچوں سے مختلف طریقے سے سوچے اور عمل کرے

آپ کے بچے میں ممکن ہے کہ مندرجہ ذیل باتیں ہوں:

- کوئی بہت خاص دلچسپیوں یا مشغلوں کو ترجیح دے یا ممکن ہے کہ چیزوں کو جمع کرنے، نمبر لگانے اور اُن کی فہرست بنانے سے لطف اندوز ہو
- مانوس معمولات کو شدت سے پسند کرتا ہو یا ممکن ہے کہ دہرانے والے رویے کا حامل ہو، یا
- اپنے تصور کو استعمال کرنے میں مشکل کا مظاہرہ کرتا ہو (مثلاً لکھنے میں اور مستقبل کی منصوبہ بندی میں)۔

آئزم سے متاثرہ تمام نوعمر افراد وہ تمام علامات نہیں دکھائیں گے جن کی فہرست ہم نے دی ہے۔

آپ کا بچہ صفحہ 8 سے 10 پر دی گئی علامات میں سے کچھ علامات بھی دکھا سکتا ہے۔



آپ اپنے بچے کی ہیلتھ کیئر ٹیم کے کسی بھی ممبر یا دیگر پیشہ ور ماہر سے درخواست کر سکتے ہیں کہ وہ آپ کو وہ معلومات سمجھنے میں مدد دے جو ہم نے آئزم کی علامات کے بارے میں دی ہیں۔

لڑکیاں ممکن ہے کہ اپنی مشکلات کو چھپا کر دوستی کے گروپوں میں موزوں طور پر شامل رہنے کے لیے زیادہ محنت سے کوشش کریں۔ وہ شاید اپنی کلاس کی دیگر لڑکیوں کے دلچسپ رویے کی کاپی کر کے یا ایسی دلچسپیوں پر توجہ مرکوز کر کے ایسا کریں جو سماجی طور پر زیادہ قابل قبول ہوں۔

یہ یاد رکھنا اہم ہے کہ اگر آپ کے بچے میں ان میں سے کچھ علامات پائی جاتی ہیں تو ہو سکتا ہے کہ انہیں آئزم کی بجائے کوئی اور بیماری ہو۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

صحت کے پیشہ ور ماہرین کو اس بات پر غور کرنا چاہیے کہ آئزم سے متاثرہ لڑکیاں اور نوعمر خواتین ہو سکتا ہے کہ لڑکوں اور نوعمر افراد کی نسبت مختلف علامات کے ساتھ ان کے پاس آئیں۔



# پیشہ ور ماہرین کیسے معلوم کرتے ہیں کہ آپ کا بچہ آئزم سے متاثر ہے؟

اگر آپ کے بچے میں آئزم کی ممکنہ علامات پائی جاتی ہیں تو کیا ہوگا؟



## تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ اور پیشہ ور ماہرین کو تشویشات ہیں کہ ہو سکتا ہے کہ آپ کا بچہ آئزم سے متاثر ہو تو وہ آپ کو ایک خاص قسم کا سوالنامہ پُر کرنے میں مدد دے سکتے ہیں۔ یہ آپ کے بچے کے بارے میں معلومات یکٹھی کرنے میں مدد دینے کے لیے ہے جو یہ فیصلہ کرنے میں مدد دیں گی کہ کیا آپ کے بچے کو آئزم کی تشخیص کے لیے ریفر کرنا چاہیے۔



## طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ اور پیشہ ور ماہرین یہ سمجھتے ہیں کہ آپ کا بچہ آئزم سے متاثر ہے تو پھر آپ کے بچے کو آئزم کی تشخیص کے لیے خصوصی ماہرین کی ٹیم کے پاس ریفر کرنا چاہیے۔ اس بارے میں آپ کے ساتھ بات چیت کی جانی چاہیے۔ جب آپ خصوصی ماہرین سے ملنے کا انتظار کر رہے ہوں تو آپ اور آپ کے بچے کے لیے معاونت کا انتظام کیا جا سکتا ہے۔



## تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

تین سال سے کم عمر کے وہ بچے جن کی زبان کی صلاحیت یا سماجی صلاحیتوں میں تنزلی (نقصان یا کافی خرابی) ہوئی ہے انہیں آئزم کی تشخیص کے لیے ریفر کرنا چاہیے۔

## i

### معلومات

اس سے پہلے کہ آپ کے بچے کی آئزم کے لیے تشخیص کی جائے ریفر کرنے والے پیشہ ور ماہرین کو مندرجہ ذیل کام کرنے چاہیں۔

- آپ کو وضاحت سے بتائیں کہ آپ کے بچے کے تجربات اور رویہ یہ ظاہر کرتا ہے کہ وہ آئزم سے متاثرہ ہو سکتا ہے
- مزید تشخیص کے فوائد کے بارے میں بات چیت کریں
- ریفر کرنے کی وجوہات کے بارے میں آپ کی سمجھ بوجھ کی جانچ کریں
- آپ کو وضاحت سے بتائیں کہ جب تک آپ کا بچہ تشخیص کے لیے جاتا ہے اُس وقت تک آپ کو کتنی دیر انتظار کی توقع کرنی چاہیے
- آپ کے بچے کے ریفرل کے خط کی ایک کاپی آپ کو دیں تاکہ آپ اپنے وقت میں اُسے پڑھیں
- آپ اور آپ کے خاندان کو معاونت فراہم کریں

خصوصی تشخیص میں کیا ہوتا ہے؟



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

چونکہ آئزم کی علامات میں فرق ہوتا ہے اس لیے صحت اور سماجی دیکھ بھال کے مختلف پیشہ ور ماہرین کے ذریعے خصوصی تشخیص کی جانی چاہیے (جسے مختلف شعبوں کے ماہرین پر مشتمل (ملٹی ڈسپلنری) ٹیم کہا جاتا ہے)۔

تشخیص کے دوران پیشہ ور ماہرین آپ کے بچے کو جاننا چاہیں گے اور اُن کے تجربات کے بارے میں سننا چاہیں گے۔



## طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

تشخیص میں مندرجہ ذیل چیزیں شامل ہونی چاہئیں:

- یہ معلوم کرنا کہ آپ کے بچے کی نشوونما کیسے ہوئی ہے، خاندان کی صورت حال اور کوئی بھی مسائل جو آپ کے بچے کو درپیش ہیں (اسے 'ہسٹری لینا' کہا جاتا ہے)
- یہ دیکھنا کہ آپ کا بچہ کلینک میں کیسے رویے کا مظاہرہ کرتا، کھیلتا اور افعال سرانجام دیتا ہے (اسے 'براہ راست مشاہدہ' کہتے ہیں)، اور
- اور اس بارے میں معلومات حاصل کرنا کہ کلینک سے باہر دیگر صورت احوال میں آپ کا بچہ کیسے رویے کا مظاہرہ کرتا ہے۔

ہسٹری لینے میں مندرجہ ذیل چیزیں شامل ہوں گی:

- آپ کا بچہ جب سے پیدا ہوا ہے اُس وقت سے لے کر اب تک اُس کی نشوونما کو دیکھنا
- یہ پوچھنا کہ کیا آپ کے خاندان کے افراد کسی بھی قسم کی قوت گویائی اور زبان کی مشکلات، آٹزم سپیکٹرم ڈس آرڈرز، دماغی صحت کی خرابیوں، سیکھنے کی معذوریوں یا مرگی سے متاثرہ رہے ہیں
- خاندان میں ہونے والی کسی بھی قسم کی تبدیلیوں کے بارے میں پوچھنا (جیسا کہ طلاق یا خاندان کے کسی فرد کی وفات)، جو ہو سکتا ہے کہ آپ کے بچے کے رویے پر اثر انداز ہو رہی ہوں، اور
- اور کسی بھی قسم کے مسائل کے بارے میں پوچھنا جو آپ کے بچے کو اب درپیش ہیں۔



## تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

آپ کے بچے کی ہسٹری کے بارے میں پوچھتے وقت بعض اوقات خصوصی ماہرین ایک خاص قسم کا ہسٹری لینے کا وسیلہ (ٹول) استعمال کر سکتے ہیں، مثلاً

;Autism Diagnostic Interview, Revised (ADI-R)

یا ;Developmental, Dimensional and Diagnostic Interview (3di)

-Diagnostic Interview for Social and Communication Disorders (DISCO)

یہ وہ انٹرویوز ہیں جو خصوصی ماہرین کو آئزم سے منسلک اہم مسائل کے بارے میں پوچھتے وقت یکسانیت برقرار رکھنے میں مدد دیتے ہیں۔



آپ کے بچے کی تشخیص میں شامل خصوصی ماہرین آپ کو اس طرح کے والدین اور یکسر کے انٹرویوز کے بارے میں بتا سکتے ہیں۔ صفحہ 45 سے 47 پر جن تنظیموں کی فہرست دی گئی ہے وہ بھی آپ کو ان انٹرویوز کے بارے میں معلومات فراہم کر سکتی ہیں۔

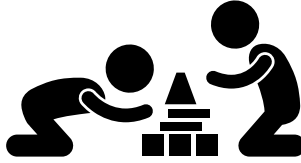
آپ کے نوٹس کے لیے جگہ



## اعلیٰ معیار کی تحقیق سے حاصل کردہ ثبوت کی بنیاد پر پُر زور سفارش

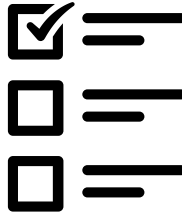
ADOS کو اُن لوگوں کے لیے اظہار خیال، سماجی تعامل اور کھیل پر یا مادوں کے تصوراتی استعمال کی تشخیص کے لیے استعمال کیا جاتا ہے جن کے آئزم سے متاثرہ ہونے کا شک ہو۔

خصوصی ماہرین کے لیے یہ بھی ضروری ہے کہ وہ آپ کے بچے کا مشاہدہ کریں۔ وہ یا تو آپ کے بچے کو کھیلتا ہوا یا کوئی کام کرتا ہوا دیکھیں گے یا اُس سے مخصوص سوالات پوچھیں گے۔ بعض اوقات خصوصی ماہرین کی ٹیم مخصوص آلات استعمال کریں گے، مثلاً Autism Diagnostic Observational Schedule (ADOS)۔ یہ خصوصی ماہرین کو بچوں اور نوعمر افراد کے بارے میں یکسانیت سے مشاہدات کرنے میں مدد دیتے ہیں۔



## طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

خصوصی ماہرین کی ٹیم اس بارے میں بھی معلومات اکٹھی کرنا چاہے گی کہ آپ کا بچہ اپنی روزمرہ زندگی کے معاملات سے کیسے نمٹتا ہے۔ وہ آپ کی اجازت سے ایسا کریں گے اور دیگر لوگوں سے رابطہ کریں گے جو متعلقہ معلومات فراہم کر سکتے ہیں (مثلاً آپ کے بچے کا ٹیچر یا سوشل ورکر)۔





### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

اگر مناسب ہوا تو خصوصی ماہرین آپ کے بچے کی دماغی صحت کی ضروریات کی تشخیص پر بھی غور کر سکتے ہیں۔

"جب جانچ اور تشخیص کے مراحل سے گزر رہے تھے تو میں نے اپنے یاد رکھنے کے لیے جو بات سب سے بہتر پائی اور جس کی ڈاکٹر X نے تصدیق کی وہ یہ تھی کہ وہ ابھی بھی میرا چھوٹا لڑکا تھا اور وہ وہی تھا جو تشخیص سے ایک دن پہلے تھا اور تشخیص کے بعد بھی وہ میرا چھوٹا لڑکا ہی رہے گا۔" آنزم سے متاثرہ بچے کا والد / والدہ



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

بعض اوقات وہ مخصوص رپورٹوں کے لیے درخواست کریں گے (مثلاً آپ کے بچے کے سکول سے یا کسی تعلیمی ماہر نفسیات سے)۔ اس کا مطلب دیگر تشخیصات کرنا ہو سکتا ہے۔ مثلاً ایک تعلیمی ماہر نفسیات سکول میں آپ کے بچے کا مشاہدہ کر سکتا ہے۔ وہ کلاس میں سبقتوں کے دوران کسی بھی قسم کی صلاحیتوں یا مشکلات کی نشاندہی کر سکتے ہیں، یا یہ کہ بچے سکول کے دن کے دوران زیادہ غیر منظم حصوں (مثلاً کھیل کے وقت) میں سماجی صورت احوال میں کیسے عمل کرتے ہیں)۔

### تعلیمی ماہرین نفسیات (ہیجو کیشنل سائیکالوجسٹس)

اُن بچوں اور نوجوانوں کو مدد فراہم کرتے ہیں جنہیں ایسی مشکلات درپیش ہوں جو اُن کے سیکھنے اور سکول اور دیگر سرگرمیوں میں شمولیت میں رکاوٹ ڈالتی ہوں۔ ان مسائل میں کئی قسم کے جذباتی اور سماجی مسائل یا سیکھنے کی مشکلات شامل ہو سکتی ہیں۔

## تشخیص پر مجھے کیا معلومات ملنی چاہیں؟



### ملتی تجربے کی بنیاد پر سفارش

یہ یقین دہانی کرنے کے لیے کہ آپ کو معلوم ہو کہ کیا ہو رہا ہے آپ کو باقاعدگی سے تحریری معلومات حاصل ہونی چاہئیں۔ ان میں اُن خطوط کی کاپیاں شامل ہو سکتی ہیں جو اُن مختلف پیشہ ور ماہرین کو بھیجے گئے ہوں جنہیں آپ کے بچے کی تشخیص کرنے کے لیے کہا گیا ہے۔



### خصوصی ماہرین کو مندرجہ ذیل کام کرنے چاہئیں

- یہ جانچ کریں کہ آپ اور آپ کا بچہ آپ کے بچے کی تشخیص کی وجوہات کو سمجھتے ہیں۔
- تشخیص کی وضاحت کریں اور آپ اور آپ کے بچے کے ساتھ اس بات پر اتفاق کریں کہ اس کا کیسے انتظام کیا جائے گا اور کن پیشہ ور ماہرین کو شامل کیا جائے گا؛ اور اگر ضروری ہو تو اُن کی وضاحتوں کو دہرائیں اور اُن کے انتظامات کو تبدیل کریں۔



## آپ کے بچے کی شخصیت (پروفائل) کو سمجھنا

"اپنے بچے کا دوسرے بچوں کے ساتھ موازنہ کرتے رہنا اور صرف اختلافات پر توجہ مرکوز کرنا اور صلاحیتوں پر نہ کرنا ایک غلطی تھی۔ آئزم نشوونما کا ایک فرق ہے تو بلاشبہ کسی بھی خاص وقت پر اختلافات ہوں گے۔"

والد/ والدہ، جس کا ایک بچہ آئزم سے متاثرہ ہے

آئزم سے متاثرہ بچے اور نو عمر افراد مختلف صلاحیتوں اور مسائل کے حامل ہو سکتے ہیں، اور سب کو اظہار خیال کی مشکلات درپیش ہوتی ہیں۔ ان میں قوت گویائی نہ ہونے سے لے کر ہلکی نوعیت کی مشکلات تک ہو سکتی ہیں جیسا کہ طنز کو سمجھنے کے قابل نہ ہونا۔



### اعلیٰ معیار کی تحقیق سے حاصل کردہ ثبوت کی بنیاد پر پُر زور سفارش

جب آپ کے بچے کی آئزم کے لیے تشخیص کی جارہی ہو تو اُس کی قوت گویائی، زبان اور اظہار خیال کی صلاحیتوں کی بھی تشخیص کرنی چاہیے۔

قوت گویائی، زبان، سماجی تعاملات، چہرے کے تاثرات، اشاروں سے بات (ہاڈی لینگویج) اور اظہار خیال کی تشخیص میں کلینک میں آپ کے بچے کا مشاہدہ کرنا اور وہ زسری یا سکول میں کیسے رویے کا مظاہرہ کرتا ہے اُس کا مشاہدہ کرنا یا اُس کے بارے میں معلومات حاصل کرنا شامل ہو گا۔ آپ کے بچے کی اظہار خیال کی مجموعی صلاحیت (کیونیکیشن پروفائل) کے بارے میں جاننا آپ اور صحت کے پیشہ ور ماہرین کو یہ فیصلہ کرنے میں مدد دے گا کہ کیا آپ کے بچے کو اظہار خیال میں معاونت فراہم کرنے کے لیے کچھ مزید کرنے کی ضرورت ہے۔ اس سے خصوصی ماہرین کی ٹیم کو تشخیص میں بھی مدد ملتی ہے۔



## تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

آئرم سے متاثرہ بچے اور نو عمر افراد مندرجہ ذیل معاملات میں کئی قسم کی صلاحیتوں کے حامل ہوتے ہیں یا مشکلات سے دوچار ہوتے ہیں:

- سوچنا اور سیکھنا
  - روزمرہ کے کام جیسا کہ خود اپنی دیکھ بھال کرنا (سیلف کیئر) اور محفوظ رہنا
  - جذباتی اور دماغی بہبود۔
- صحت کے پیشہ ور ماہرین کو ان کی تشخیص کرنے پر بھی غور کرنا چاہیے تاکہ انہیں آپ کے بچے کو مدد فراہم کرنے کے بہترین ممکنہ طریقوں کے بارے میں فیصلہ کرنے میں مدد مل سکے۔



## طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ اور آپ کے بچے کی دیکھ بھال سے وابستہ صحت کے پیشہ ور ماہرین یہ سمجھتے ہیں کہ اس سے فائدہ ہو گا تو وہ کسی ایڈیویشنل تھیراپسٹ یا فزیو تھیراپسٹ سے درخواست کر سکتے ہیں کہ وہ آپ کے بچے کی تشخیص کرے۔ جب مناسب ہو خصوصی ماہرین کو اپنی تشخیص کے نتائج کے بارے میں آپ اور آپ کے بچے کے ساتھ بات چیت کرنی چاہیے۔ انہیں چاہیے کہ اس کے بارے میں وضاحت سے آپ کو بتائیں اور اگر آپ کے کوئی سوالات ہوں تو ان کا جواب دیں۔

### ایڈیویشنل

تھیراپسٹس وہ پیشہ ور ماہرین ہوتے ہیں جو لوگوں کو اپنی روزمرہ کی سرگرمیوں سے نٹھنے میں مدد دینے میں تربیت یافتہ ہوتے ہیں

فزیو تھیراپسٹس صحت کے وہ پیشہ ور ماہرین ہوتے ہیں جو جسمانی مسائل کے معاملے میں مدد دیتے ہیں



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آئزم سے متاثرہ بچے اور نو عمر افراد حواس کے ذریعے حاصل ہونے والی معلومات پر ممکن ہے کہ مختلف طریقے سے عمل کریں، جیسا کہ آوازیں، نظارے اور بوئیں۔ جب آپ کے بچے کی ضروریات کی تشخیص کر رہے ہوں تو حواس کی مشکلات کو مد نظر رکھنا چاہیے۔

"بہت سے اوقات میں وہ جم ہال میں شور کو برداشت نہیں کر سکتی۔ اُسے تھوڑی دیر کے لیے کسی خاموش جگہ پر جانے کی ضرورت ہوتی ہے۔"  
آئزم سے متاثرہ بچی کی کیئر

آئزم کچھ دیگر تھقی بیماریوں سے منسلک ہو سکتی ہے۔ اگر صحت کے پیشہ ور ماہرین یہ سمجھتے ہیں کہ آپ کے بچے کے معاملے میں یہ ہو سکتا ہے تو وہ مزید تحقیقات کریں گے۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

صحت کے پیشہ ور ماہرین کو اس بات پر غور کرنا چاہیے کہ کیا آپ کے بچے کو مندرجہ ذیل کی پیشکش کرنی چاہیے:

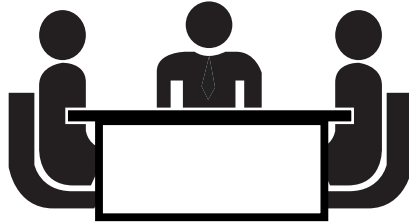
- جسمانی معائنہ
- قوت سہمت کا معائنہ
- جنیٹک (جینیٹک) معائنہ، یا
- آئزم کی کچھ خاص وجوہات کو خارج از امکان قرار دینے کے لیے تحقیقات۔

## تشخیص کے بعد کیا ہوتا ہے؟



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

ٹیم آپ کے بچے کی تشخیص کے نتائج کے بارے میں جتنی جلد ممکن ہو سکا آپ کے ساتھ بات کرے گی۔ اُنھیں آپ کو ایک تحریری رپورٹ بھی بھیجینی چاہیے جس میں یہ خلاصہ دیا گیا ہو کہ تشخیص میں کیا پایا گیا اور آپ کے بچے کی تشخیص کے بارے میں ٹیم کا فیصلہ۔



"بہت سے لوگوں کے لیے آئزم کی ایک مجموعی تشخیص اتنی زیادہ مفید نہیں ہوتی، بس یہ کہ اس کا صحیح صحیح کیا مطلب ہے؟"

آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

"کچھ خاندان اور والدین بہت مشکل سے تشخیص سے نباہ کر پاتے ہیں، اُنھیں اسے قبول کرنے اور یہ سمجھنے کے لیے بھی کہ مستقبل کے لیے اس کے کیا معنی ہوں گے مدد کی ضرورت ہو سکتی ہے۔"

آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

## آئزم کی تشخیص کی خصوصی ٹیموں کو مندرجہ ذیل کام کرنے چاہئیں۔

- بچے اور کم عمر افراد (سکاٹ لینڈ) ایکٹ 2014 میں بیان کردہ ہر ایک بچے کے لیے درست تقسیم 'GIRFEC'، 'getting it right for every child' کے نکتہ نظر کے مطابق دیگر ایجنسیوں کے ساتھ کام کرنا۔
- دیگر ایجنسیوں سے اپنے ساتھیوں کو اس میں شامل کریں (تعلیم، سوشل ورک، رضاکارانہ سیکٹر، کریئرز ایڈوائزرز وغیرہ۔
- آپ کے ساتھ مل کر اس بات پر غور کریں کہ کون سے اقدامات شاید آپ اور آپ کے بچے کی ضروریات کو پورا کریں گے اور پھر آپ کے بچے کو ایسی سروسز کے لیے ریفر کریں جن کی ضرورت ہو۔
- آئزم سپیکٹرم پر آپ کے بچے کے خاص مقام کے بارے میں اور تشخیص کے دوران نشاندہی کردہ کسی بھی قسم کے دیگر معاملات کے بارے میں کوئی بھی ضروری معلومات فراہم کریں۔
- خصوصی اقدامات کرنے پر غور کریں، ان میں وہ اقدامات بھی شامل ہیں جو دیگر اُن طبی مسائل کے لیے ہیں جن کی شاید تشخیص ہوئی ہو۔
- ممکنہ تعلیمی لائحہ عمل کے بارے میں آپ اور آپ کے بچے (جیسے مناسب ہو) کے ساتھ بات چیت کریں، اس میں سیکھنے کے لیے اضافی معاونت بھی شامل ہے۔
- یہ یقین دہانی کریں کہ آپ کے بچے کے لیے ذمہ دار تعلیمی پیشہ ور ماہرین کو تشخیص کے نتائج کے بارے میں مکمل آگاہی فراہم کی جائے۔
- کسی بھی دیگر ایسے معاملات کے بارے میں بات چیت کریں جو آپ کی صورت حال سے متعلقہ ہو سکتے ہوں، مثلاً ریپائٹ کیئر (وقفے کے لیے دیکھ بھال) کا امکان (تا کہ آپ کو دیکھ بھال سے وقفہ دیا جا سکے)، سوشل ورک کی معاونت اور آپ اپنے خاندان سے کیسے معاونت حاصل کر سکتے ہیں۔
- مندرجہ ذیل کے بارے میں معلومات فراہم کریں:
  - کوئی بھی ایسے بینیفٹس جن کے آپ یا آپ کا بچہ حق دار ہو سکتے ہیں
  - رضاکارانہ یا کمیونٹی سپورٹ
  - آئزم کے سلسلے میں مدد دینے کے لیے ٹریننگ کے دستیاب مواقع۔
- دیگر ممکنہ مفید معلومات کے ذرائع کی نشاندہی کریں۔ آپ کے خاندان کے لیے جاری مدد کے لیے ایک نامزد کردہ رابطے کا انتظام کریں۔

کیا آئزم سے متاثرہ ہونا میرے بچے کو دیگر مسائل میں مبتلا ہونے کے زیادہ خطرے میں ڈال دیتا ہے؟

آئزم سے متاثرہ بچوں میں کچھ دیگر مسائل زیادہ عام ہوتے ہیں، جن میں مندرجہ ذیل بھی شامل ہیں:

- دماغی صحت کے مسائل (خاص طور پر بے چینی اور افسردگی)
- توجہ کی کمی اور زیادہ فعال ہونے کی خرابی (ADHD)
- جب دیکھ بھال فراہم کرنے والے لوگوں سے علیحدہ ہوں یا دوبارہ اُن کے ساتھ ملیں تو خلاف معمول رویہ (جنہیں 'اٹینجمنٹ پرابلمز' لگاؤ کے مسائل کہا جاتا ہے)
- نیند کے مسائل
- نقل و حرکت کی مشکلات (مثلاً بے ڈھنگا پن اور پٹھوں کی پھڑکن)

آئزم سے متاثرہ بچوں اور نو عمر افراد کے مندرجہ ذیل مسائل میں مبتلا ہونے کا بھی زیادہ غالب امکان ہو سکتا ہے:

- مرگی
- بینائی کے مسائل
- قوت سماعت کے مسائل، اور
- ذہنی معذوری۔



### اعلیٰ معیار کی تحقیق سے حاصل کردہ ثبوت کی بنیاد پر پُر زور سفارش

آپ کے بچے کے صحت کے پیشہ ور ماہرین کو چاہیے کہ وہ دیگر بیماریوں کی علامات کے لیے باقاعدگی سے آپ کے بچے کی جانچ کریں۔ اگر انہیں شک پڑتا ہے کہ ہو سکتا ہے کہ آپ کا بچہ متاثرہ ہو تو انہیں یہ یقین دہانی کرنی چاہیے کہ ان مسائل کی صحیح طریقے سے نشاندہی کی جائے اور ان سے نمٹا جائے۔



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

یہ یاد رکھنا بھی اہم ہے کہ آپ کے بچے کو وہی طبی مسائل یا جذباتی مشکلات درپیش ہو سکتی ہیں جو آئزم کے بغیر بچوں یا نوجوانوں کو ہوتی ہیں۔ انہیں ان کے لیے مناسب طبی دیکھ بھال حاصل کرنی چاہیے۔

کچھ خاندان جن میں ایک بچہ آئزم سے متاثرہ ہو ان میں اس بات کا زیادہ خطرہ ہے کہ کوئی بھائی یا بہن بھی اس سے متاثرہ ہو گا۔

آپ اس جگہ کو کوئی بھی ایسے سوالات لکھنے کے لیے استعمال کر سکتے ہیں جو شاید آپ پوچھنا چاہیں۔

## کس چیز سے مدد ملے گی؟

جب آپ کے بچے کی آئزم کی تشخیص ہوتی ہے تو آپ کے ڈاکٹر اور اس معاملے سے وابستہ دیگر پیشہ ور ماہرین کو کسی بھی قسم کے ممکنہ اقدامات (طریق کار) کے بارے میں بات چیت کرنی چاہیے جو شاید مددگار ہوں۔ یہ یاد رکھنا بھی اہم ہے کہ آپ کے بچے کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ اپنی تعلیم اور زندگی کے وسیع تجربات سے فائدہ حاصل کرے۔ متعلقہ پیشہ ور ماہرین کو چاہیے کہ جوں ہی وہ تشویشات کی نشاندہی کریں آپ کے بچے کے ساتھ اقدامات شروع کر دیں (جلد اقدامات)۔ آپ کے بچے کے ساتھ کام کرنے والے ہر شخص کو آپ کے بچے کی صلاحیتوں کو فروغ دینے اور ترقی دینے کی ضرورت ہے۔ آپ کے بچے کو معاونت فراہم کرنے کے لیے اُنھیں اُس کے ارد گرد کے ماحول کو جس کے ساتھ اُس کا باقاعدگی سے واسطہ پڑتا ہے اُس کی ضروریات کے مطابق ڈھالنے کی ضرورت ہوگی۔

اس بات کا اچھا ثبوت پایا جاتا ہے کہ بہت سے اقدامات جو آپ کے بچے کی دیکھ بھال کے معاملے میں کیے جا سکتے ہیں اُن سے فوائد حاصل ہوتے ہیں۔

"جلد اقدامات کرنا واقعی اہم ہے، 3 سال کی عمر میں پگھلاؤ یعنی حالات سے نہ نمٹ سکتا بعد کی عمر میں ہونے والے پگھلاؤ سے کافی مختلف ہوتا ہے۔"  
آئزم سے متاثرہ بچے کا والد / والدہ

"تشخیص کے بعد جہاں بھی میں نے دیکھا (لٹریچر، انٹرنیٹ، حتیٰ کہ تشخیص کا معیار) وہ اکیوں پر توجہ مرکوز کرتے تھے، وہ چیزیں جنہیں اٹھک کرنے کی ضرورت تھی۔ میں نے اس کی بجائے یہ سمجھنے کی کوشش کی کہ وہ دنیا کو کیسے محسوس کرتی ہے، اُس کی بے چینی۔ پھر میں اس قابل ہو گئی کہ اپنی بیٹی کو معاونت فراہم کر سکوں اور دیکھوں کہ اُس کی خوبیاں چمک اُٹھیں۔"  
آئزم سے متاثرہ بچے کا والد / والدہ





### طنبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

بچے کے والدین یا دیکھ بھال کرنے والے کے طور پر آپ کے لیے تعلیمی پروگرام جنہیں 'والدین کے ذریعے مداخلت کے پروگرام' کہا جاتا ہے اور جو آپ کو آپ کے بچے کی نشوونما اور اظہارخیال کے معاملے میں مدد فراہم کرنے کی صلاحیتیں سکھا سکتے ہیں۔ انہیں آپ کے بچے کے لیے ایک دستیاب ذریعے (آپشن) کے طور پر سمجھنا چاہیے۔



"یہ جاننا کہ معمول کے روزمرہ کے وقوعات سے کیسے نمٹنا ہے اہم ہے جیسا کہ بال کٹوانا اور حواس کی ضرورت سے زیادہ تحریک اور پریشانی اور اس کے نتیجے میں پگھلاؤ۔"  
آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ



### تحقیقی ٹیوٹوں کی بنیاد پر سفارش

آپ کے بچے کے لیے اظہارخیال میں مدد دینے والے اقدامات مثلاً Picture Exchange Communication System (PECS) یا بصری معاونتوں پر غور کرنا چاہیے۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ کے بچے کو اظہار خیال کے سلسلے میں اور سکول میں نمٹنے کے لیے مدد کی ضرورت ہے تو پیشہ ور ماہرین اُس کی انفرادی ضروریات پر غور کریں گے اور ایسے اقدامات تجویز کریں گے جو اُس کے لحاظ سے بہتر ہیں۔



### طبعی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آپ کے بچے کے اظہار خیال سے متعلقہ، سماجی اور جسمانی ماحول کو اُس کی ضروریات کے مطابق بنانا مفید ہو سکتا ہے؛ مثلاً ٹیچر ہر روز ایک نائم ٹیبل استعمال کر سکتے ہیں تاکہ آپ کے بچے کو صحیح صحیح پتہ ہو کہ مخصوص اوقات میں کیا ہو رہا ہے۔ فہرستوں اور کیلنڈروں کو استعمال کرنا بھی آپ کے بچے کے لیے مددگار ہو سکتا ہے۔



"جب لوگ مجھے اپنے بچے کو مدد دینے کے مختلف طریقوں کے بارے میں مشورہ دیتے تھے تو میں چاہتی تھی کہ میں یہ سمجھنے کے لیے زیادہ پوچھتی کہ وہ کیوں اہم ہیں اور وہ کسے مدد کریں گے (مثلاً بصری نائم ٹیبلز)۔ میں سمجھتی ہوں کہ پھر میں اس قابل ہوتی کہ انھیں شروع سے زیادہ کامیابی سے استعمال کرتی۔"

والد/ والدہ، جس کا ایک بچہ آئزم سے متاثرہ ہے



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

آئزم سے متاثرہ بچوں اور نو عمر افراد میں رویے کی وسیع اقسام کے سلسلے میں مدد کے لیے رویے سے متعلقہ اقدامات پر غور کیا جاسکتا ہے (مثلاً نیند سے متعلقہ مسائل، بھائیوں اور بہنوں کے ساتھ تعلقات، کھانے کے اوقات، ڈسٹنسٹ کے پاس جانا)۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

آئزم سے متاثرہ بچوں کو ایسے عملے سے معاونت حاصل ہونی چاہیے جو عملی رویے کے تجزیے پر مبنی ٹیکنالوجیز میں تربیت یافتہ ہوں (مثلاً پکچر ایپیچنج کمیونیکیشن سسٹم، ڈسکرٹ ٹرائل ٹریننگ، ٹاسک انیلیسر، پراپینٹنگ، فیدنگ، شیپنگ) تاکہ اُن کی صلاحیتوں، اظہار خیال، سکول کی صورت حال میں نمٹنے اور نئی یا مختلف چیزوں کے مطابق ڈھالنے کو فروغ دے سکیں۔ آپ اپنے بچے کے ساتھ کام کرنے والے صحت کے پیشہ ور ماہرین سے اس بارے میں مزید معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

آپ اور آپ کے بچے کے ساتھ کام کرنے والے صحت کے پیشہ ور ماہرین کو یہ سمجھنے کی ضرورت ہے کہ کچھ رویہ صرف اس لیے واقع ہوتا ہے کیونکہ آپ کا بچہ اپنی صلاحیتوں میں کمی کی تلافی کے لیے اسے استعمال کر رہا ہے، مثلاً اظہار خیال میں یا یہ اُس کی نشوونما کی مجموعی سطح سے متعلقہ ہو سکتا ہے۔



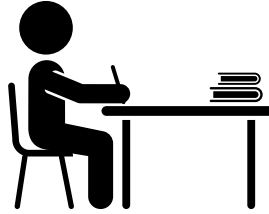
### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ کا بچہ بے چینی (خوفزدہ اور پریشان) محسوس کرتا ہے تو ایک نفسیاتی علاج جسے cognitive behavioural therapy (CBT) کہا جاتا ہے اس معاملے میں مدد کے لیے استعمال کی جا سکتی ہے۔ CBT میں صحت کے ایک پیشہ ور ماہر کے ساتھ کام کرنا شامل ہوتا ہے تاکہ سوچ کے وہ انداز جو پریشانی کا باعث بنتے ہیں ان کی نشاندہی کی جا سکے اور ان سے نمٹا جا سکے۔



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

اکیوپنشنل تھیراپی آپ کے بچے کے ماحول کو اُس کی ضروریات کے مطابق ڈھال کر اور اُسے روزمرہ کی سرگرمیوں اور معمولات میں مدد دے کر مددگار ہو سکتی ہے۔



آئزم بچوں کو مختلف طریقوں سے متاثر کرتی ہے اور یہ یاد رکھنا اہم ہے کہ جو چیز دوسرے بچوں کے معاملے میں کامیاب ہے وہ ہو سکتا ہے کہ آپ کے بچے کے معاملے میں کامیاب نہ ہو۔ پیشہ ور ماہرین آپ کے بچے کی انفرادی ضروریات کی بنیاد پر بہترین طریق کار کے بارے میں فیصلہ کرنے کے لیے آپ اور آپ کے بچے کے ساتھ بات چیت کریں گے۔

## کیا خصوصی غذائیں مفید ہوتی ہیں؟



تحقیق سے کافی ثبوت نہیں ملا جو ہمیں یہ بتاتا ہو کہ کوئی چیز مفید ہے

آئزم سے متاثرہ بچوں اور نو عمر افراد کے لیے اقدامات جیسا کہ خصوصی غذا اور اضافی غذائی اشیاء کے متعلق تحقیق سے کوئی واضح فوائد ظاہر نہیں ہوئے۔ آپ کے بچے کو کوئی خصوصی غذا کھانے یا اضافی غذائی اشیاء جیسا کہ وٹامنز لینے کی کوئی ضرورت نہیں۔



اگر آپ کے بچے کو صحت بخش غذا کھانے میں مشکل پیش آتی ہے تو آپ کا ڈاکٹر کسی ماہر غذائیت (ڈائٹیشن) سے مشورہ طلب کر سکتا ہے۔



طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ کے بچے کو معدے اور آنتوں (پیٹ) سے متعلقہ علامات (مثلاً قبض اور دست) ہیں تو اُن کا اسی طرح علاج ہونا چاہیے جیسے کسی ایسے بچے کا ہوتا ہے جسے آئزم نہ ہو۔

## کیا کوئی ادویات مدد کر سکتی ہیں؟



یہ تو نہیں دکھایا گیا ہے کہ ادویات (دواؤں سے علاج) سے خود آئزم میں تبدیلی ہوتی ہے لیکن یہ ادویات اُن مسائل کے لیے مددگار ہو سکتی ہیں جو آئزم کی وجہ سے پیدا ہوتے ہیں مثلاً ADHD کی علامات یا مشکل رویہ جات جیسا کہ جارحیت۔ ادویات قلیل مدت میں مدد دے سکتی ہیں لیکن ایسی کوئی معلومات نہیں ہیں جو یہ دکھاتی ہوں کہ یہ طویل مدت میں مدد دیتی ہیں۔ آپ کے ڈاکٹر کو کسی بھی علاج کے عرصے کی احتیاط سے نگرانی کرنی چاہیے۔ وہ فوائد اور ممکنہ غیر فائدہ مند ذیلی اثرات کے درمیان توازن کو دیکھیں گے۔

ادویات پر غور کرنے سے پہلے صحت کے پیشہ ور ماہرین کو آپ کے بچے کے ارد گرد کا (سکول میں اور گھر میں)، اور روزمرہ کے معمول (مثلاً اُن کی نیند، کھانوں اور سرگرمیوں) کا جائزہ لینا چاہیے۔ ان میں سے کچھ چیزوں کو تبدیل کرنا ممکن ہے کہ آپ کے بچے کو مدد دے۔

صحت کے پیشہ ور ماہرین کو آپ اور آپ کے بچے کے ساتھ ادویات لینے کے خطرات اور فوائد کے بارے میں بھی بات چیت کرنی چاہیے۔ ادویات کو دیگر اقسام کے علاج کے ساتھ استعمال کیا جا سکتا ہے اور بعض اوقات وہ مل کر زیادہ مؤثر طریقے سے کام کر سکتی ہیں۔



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آپ کے بچے کو صرف ہیلتھ کیئر کے عملے کی طرف سے ادویات دی جانی چاہیں جو مناسب طور پر تربیت یافتہ ہوں اور جو ضرورت پڑنے پر مزید مدد حاصل کر سکتے ہوں۔ اگر آپ کا بچہ کسی دوا کی آزمائش کر رہا ہے تو اس کے بارے میں لازمی طور پر ایک منصوبہ ہونا چاہیے وہ کتنی دیر تک اسے آزمائیں گے اور آپ اور آپ کا ڈاکٹر کیسے یہ فیصلہ کریں گے کہ اس دوا سے مدد ملی ہے۔

## نیند کے مسائل سے نمٹنا



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آئزم سے متاثرہ جن بچوں اور نو عمر افراد کو نیند کے مسائل پیش آتے ہوں ان کے لیے رویہ جاتی علاج (بی ہیویرل تھیراپی) پر غور کرنا چاہیے۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

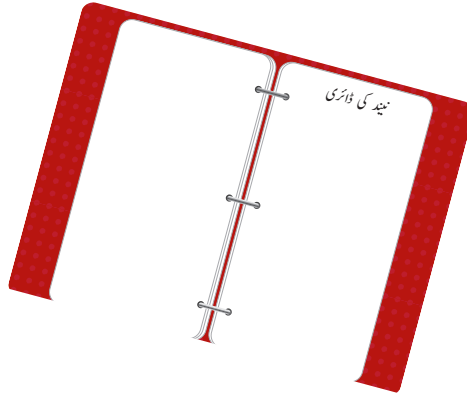
اگر علاج کروانے کے باوجود ابھی بھی آپ کے بچے کو سونے میں مشکل پیش آتی ہے تو صحت کی دیکھ بھال کرنے والا عملہ میلاٹونن تجویز کرنے پر غور کر سکتا ہے۔ میلاٹونن بچوں اور نو عمر افراد میں نیند کے مسائل کے علاج کے لیے استعمال کی جاتی ہے جس میں آئزم سے متاثرہ بچے اور نو عمر افراد بھی شامل ہیں۔





### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آپ کے بچے کو میلاٹونن دینے سے پہلے ہو سکتا ہے کہ آپ سے کہا جائے کہ اپنے بچے کی نیند کے انداز کی ایک ڈائری رکھیں (دوسرے لفظوں میں وہ کس وقت سوتا ہے اور کس وقت جاگتا ہے)۔ جب آپ کا بچہ اس دوا کو لینا شروع کرتا ہے تو نیند کی ڈائری آپ کو دکھا سکتی ہے کہ کیا اس دوا نے مدد دی ہے۔ جب آپ کا بچہ میلاٹونن لینا شروع کرتا ہے تو آپ کو نیند کی ڈائری رکھنا جاری رکھنا چاہیے اور بچے کو سونے کے وقت کے اور جاگنے کے وقت کے کسی بھی معمول کو جاری رکھنا چاہیے۔



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آٹزم سے متاثرہ وہ بچے جنہیں نیند کی مشکلات درپیش ہوں ان میں ممکنہ نیند میں سانس کے عارضی طور پر رکنے یا اس سے کم شدید نیند میں سانس کی خرابی (خراٹوں، دم گھٹنے یا نیند کے دوران وقفے وقفے سے سانس کے رکنے) کی علامات بھی ظاہر ہو سکتی ہیں۔ نیند کی مشکلات کا باعث بننے کے ساتھ ساتھ یہ دن کے دوران رویے کی مشکلات کی ممکنہ وجوہات بھی ہیں (نیند کی کمی اور تھکاوٹ کی وجہ سے)۔ اگر ان مسائل کا ٹھیک پایا جاتا ہے تو آپ کے بچے کو تشخیص کے لیے نیند کی ادویات کی سروسز کے پاس ریفر کرنا چاہیے۔



## مشکل رویہ جات سے نمٹنا



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

صحت کے پیشہ ور ماہرین کو مشکل رویہ جات کو کم کرنے کے لیے دماغی خلل کو روکنے والی (ہنٹی سائیکانک) ادویات تجویز کرنے پر غور کرنا چاہیے لیکن صرف تھوڑے عرصے کے لیے (آٹھ ہفتے)۔ اس سے پہلے کہ آپ کا بچہ علاج شروع کرے آپ کو ممکنہ ذیلی اثرات (سائیڈ ایفیکٹس) سے آگاہ کیا جانا چاہیے) جیسا کہ لرزش، رال بہنا، سکون میں یا نیند میں چلے جانا اور وزن کا بڑھنا۔

وہ رویہ جات جو

مشکل ہوتے ہیں اُن میں

دوسروں سے الگ رہنا، تنہائی،

جارحیت، اپنے آپ کو نقصان پہنچانا، اور خلل

ڈالنے والے اور منفی رویہ جات شامل ہوتے

ہیں۔ یہ رویہ جات بے چینی اور اذیت سے

منسلک ہو سکتے ہیں مثلاً حواس پر بہت

زیادہ بوجھ یا معمول میں کوئی

تبدیلی۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

ہنٹی سائیکانک ادویات لینے کے تین یا چار ہفتے بعد آپ کے بچے کا جائزہ لیا جانا چاہیے۔ اگر چھ ہفتے کے بعد کوئی فائدہ نہیں ہے تو علاج روک دینا چاہیے۔

ہنٹی سائیکانک ادویات

آپ کے بچے کو پرسکون کرنے میں مدد

دینے کے لیے استعمال کی جاتی ہیں اگر وہ

مشغول ہوں۔ یہ قلیل مدت میں شدید بے

چینی کے علاج کے لیے بھی استعمال کی جا

سکتی ہیں۔

## مشکلات سے نمٹنا، توجہ مرکوز کرنا اور زیادہ سرگرمی



### ملتی تجربے کی بنیاد پر سفارش

اگر آپ کا بچہ میتھل فینڈیٹ کو آزمانا ہے تو اسے ایک ٹیسٹ خوراک دی جائے گی تاکہ یہ جانچ کی جاسکے کہ کیا اُسے کوئی بے مصرف ذیلی اثرات ہوتے ہیں۔ ان میں مندرجہ ذیل شامل ہو سکتے ہیں:

- بھوک میں کمی
- چڑچڑاپن محسوس کرنا
- نیند کے مسائل، اور
- اچانک جذباتی اظہار۔

اگر علاج جاری رہتا ہے تو کوئی بھی ذیلی اثرات جو ظاہر ہو سکتے ہیں اُن کی احتیاط سے نگرانی کرنی چاہیے۔



### تحقیقی ثبوتوں کی بنیاد پر سفارش

آٹزم اور ADHD سے متاثرہ بچوں اور نوعمر افراد کو ایک علاج سے فائدہ ہو سکتا ہے جسے میتھل فینڈیٹ کہتے ہیں۔ اس سے آپ کے بچے کی توجہ مرکوز کرنے کی صلاحیت میں مدد مل سکتی ہے اور کسی بھی قسم کے بغیر سوچے سمجھے اختیار کیے جانے والے رویے یا ضرورت سے زیادہ سرگرمی میں کمی ہو سکتی ہے۔

**ADHD** ایک ایسی صورت حال ہے جس میں کوئی شخص باقاعدگی سے سرگرمی کی بلند اور غیر مناسب سطحوں کو برقرار رکھتا ہے اور سوچے سمجھے منصوبے کے بغیر عمل کرتا ہے اور زیادہ دیر کے لیے توجہ دینے کے قابل نہیں ہوتا۔

## کون سی سروسز دستیاب ہیں؟

کیا میرے بچے کی دیکھ بھال میں شامل لوگ آئزم میں تربیت یافتہ ہوں گے؟



### اعلیٰ معیار کی تحقیق سے حاصل کردہ ثبوت کی بنیاد پر پُر زور سفارش

یہ اہم ہے کہ آپ کے بچے کے ساتھ کام کرنے والا ہر شخص آئزم کے سلسلے میں معاونت فراہم کرنے کا علم اور صلاحیتیں رکھتا ہو۔ مثلاً ٹیچروں کو اس قابل ہونا چاہیے کہ آئزم سے متاثرہ بچے کو اپنے کلاس روم میں شامل کر سکیں۔ لوکل اتھارٹیز اور این ایچ ایس بورڈز کو یہ یقین دہانی کرنی چاہیے کہ عملے کے افراد آئزم سے متاثرہ بچوں کے ساتھ کام کرنے کے لیے مناسب طور پر تربیت یافتہ ہوں۔



کیا مجھے معلومات اور ٹریننگ فراہم کی جائے گی؟



### اعلیٰ معیار کی تحقیق سے حاصل کردہ ثبوت کی بنیاد پر پُر زور سفارش

یہ اہم ہے کہ آپ اپور آپ کے بچے کو آئزم کے متعلق واضح اور درست تحریری اور زبانی معلومات فراہم کی جائیں۔ آئزم کی تشخیص سے حاصل ہونے والی معلومات اور اس کے نتائج کے بارے میں ایک تفصیلی رپورٹ آپ کو اور (آپ کے اتفاق رائے سے) دیگر مختلف ایجنسیوں کے پیشہ ور ماہرین جو آپ کے بچے کو معاونت فراہم کرنے میں شامل ہیں کو بھیجینی چاہیے۔ اگر آپ کو اس رپورٹ کے کسی بھی پہلو کی سمجھ نہیں آتی یا آپ چاہتے ہیں کہ آپ کو یہ چیزیں مزید وضاحت سے بتائی جائیں تو پوچھنے سے مت ہچکچائیں۔



## طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آئزم سے متاثرہ کسی بچے کی دیکھ بھال کرنا آپ اور آپ کے خاندان کے لیے ذہنی دباؤ کا باعث ہو سکتا ہے۔ اس سے نمٹنے کے لیے آپ کو تعلیم اور اپنے بچے کو مدد فراہم کرنے کی صلاحیتوں کو فروغ دینے کی پیشکش کی جانی چاہیے۔

سماجی سپورٹ کے ایک اچھے نیٹ ورک کا ہونا بھی آپ کو حالات سے نمٹنے میں مدد دے سکتا ہے۔ صحت کے پیشہ ور ماہرین آپ سے اس کے بارے میں پوچھیں گے اور اگر آپ کو ضرورت ہوگی تو آپ کو کچھ اضافی سپورٹ حاصل کرنے کے سلسلے میں مدد دینے پر غور کریں گے۔

ممکن ہے کہ آپ کو آپ کا ایسے رضاکارانہ گروپس کے ساتھ رابطہ کروانا مفید معلوم ہو جو آپ کو مشورہ دے سکتے ہوں اور آپ کو دیگر ایسے لوگوں کے ساتھ ملنے کا موقع فراہم کر سکتے ہوں جو آپ جیسے تجربے سے گزر رہے ہوں۔ ہم نے ایسی کچھ تنظیموں کی فہرست صفحات 45 سے 47 تک دی ہے۔

جب آپ کا بچہ بڑا ہوتا ہے تو اُس کی کیا ضروریات تبدیل ہوں گی۔ کچھ ایسے اوقات ہوں گے جب آپ کے بچے کو سروسز کے درمیان منتقل ہونا ہے (مثلاً بچپن کی سروسز سے بلوغت کی سروسز کے پاس)۔ یہ چیز آپ اور آپ کے بچے کے لیے نئی مشکلات اور مواقع پیدا کر سکتی ہے۔

" میں کہوں گا کہ سپورٹ گروپس میں جانا اور دیگر خاندانوں سے ملنا ہمارے لیے کامیاب رہا اور ہم اپنے آپ کو اتنا تنہا محسوس نہیں کرتے تھے۔ "

آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ

جب میرا بچہ ایک سروس سے دوسری سروس کے پاس منتقل ہوتا ہے تو کیا ہوتا ہے؟

"تبدیلی انتہائی پریشان کن ہو سکتی ہے اور اس لیے اس کے بارے میں آگاہ کرنے اور منصوبہ بندی کرنے کی ضرورت ہے۔" آئزم سے متاثرہ بچے کا والد/ والدہ



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

- ایک سروس سے دوسری سروس کے پاس منتقل ہونا مندرجہ ذیل اقدامات کے ذریعے نسبتاً آسان بنایا جا سکتا ہے:
- آپ اور سروسز پہلے سے یہ یقین دہانی کرنے کے لیے منصوبہ بندی کر لیں جب آپ کا بچہ منتقل ہو تو معاونت کا انتظام کر دیا گیا ہو۔
  - سروسز کے درمیان منتقلی کے دوران سوشل ورکرز کے ساتھ آپ کے رابطے کو بڑھانا، اور
  - پیشہ ور ماہرین کا (Adults with Incapacity Act (Scotland) (معذور بالغان سے متعلقہ سکاٹ لینڈ کا قانون) اور Young People Act (Scotland) 2000 (نوعمر افراد سے متعلقہ سکاٹ لینڈ کا قانون 2000) کے تحت آپ کو متعلقہ قانون سے آگاہ کرنا۔

سکاٹ لینڈ میں جب آپ کے بچے کے بارے میں یہ سمجھا جائے گا کہ وہ اس قابل ہے تو اُسے اپنی صحت کی دیکھ بھال کے بارے میں فیصلے کرنے کی اجازت دی جائے گی۔ اگر وہ خود اپنے فیصلے کرنے کے قابل نہیں ہے تو جب تک اُس کی عمر 16 سال نہیں ہو جاتی اُس وقت تک آپ کی ذمہ داری ہے کہ اُس کے لیے فیصلے کریں۔ تاہم جب آپ کے بچے کی عمر 16 سال ہو جاتی ہے تو یہ ذمہ داری ختم ہو جاتی ہے۔

اگر آپ یہ محسوس کرتے ہیں کہ اس کے بعد بھی آپ کو اپنے بچے کی دیکھ بھال سے متعلقہ فیصلوں میں شامل کیا جائے تو آپ Adults with Incapacity (Scotland) Act 2000 کے تحت اجازت حاصل کر کے ایسا کر سکتے ہیں۔ آپ [www.scotland.gov.uk](http://www.scotland.gov.uk) سے اس قانون کے بارے میں مزید معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

## معلومات اور معاونت (سپورٹ)

میرے خاندان کو کیا معلومات فراہم کی جائیں گی؟

آئزم کے ساتھ رہنا بدحواسی اور مایوسی کا باعث ہو سکتا ہے۔ آئزم سے متاثرہ بہت سے نوعمر افراد جب یہ جان لیتے ہیں کہ آئزم انہیں کچھ خاص طریقوں سے متاثر کرتی ہے تو وہ بہتر محسوس کرتے ہیں۔ آئزم سے متاثرہ بچے اور نوعمر افراد سکول میں دیگر اُن بچوں کی طرف سے ہراساں کیے جانے کا شکار ہو سکتے ہیں جو اُن کی صورت حال کو نہ سمجھتے ہوں۔ آئزم سے متاثرہ نوعمر افراد کے لیے یہ جاننا اہم ہے کہ وہ 'پاگل' یا 'احق' نہیں ہیں۔



### طبی تجربے کی بنیاد پر سفارش

آپ اور آپ کے بچے کو آئزم کے ساتھ رہنے کی مشکلات سے نمٹنے میں مدد دینے کے لیے ہیلتھ کیئر کے عملے کو آپ دونوں کی حوصلہ افزائی کرنی چاہیے کہ آپ آئزم کے بارے میں اور دستیاب اقدامات اور معاونت کے بارے میں واقفیت حاصل کریں۔



آپ اپنے بچے کی حوصلہ افزائی کر سکتے ہیں کہ وہ اُس علیحدہ کتابچے کو پڑھے جو ہم نے نوعمر افراد کے لیے لکھا ہے یا آئزم کے متعلق دیگر کتابیں پڑھے۔ آپ اُن کتابوں کی فہرست صفحات 48 سے 52 پر ملاحظہ کر سکتے ہیں جو آپ کے بچے کو مدد دے سکتی ہیں۔

آئزم سے متاثرہ کوئی شخص ہمیشہ آئزم سے متاثرہ رہتا ہے، لیکن بلوغت کو پہنچنے، اپنے آپ کو کیسے منظم کرنا ہے سیکھنے کے مواقع اور درست معاونت کے ذریعے میرا بیٹا اُس سے زیادہ کامیابیاں حاصل کر رہا ہے جتنی میں نے سوچا تھا کہ وہ حاصل کرے گا۔  
والد/ والدہ، جس کا ایک بچہ آئزم سے متاثرہ ہے

یہ سمجھنا اہم ہے کہ ممکن ہے کہ آپ کا بچہ:

- کچھ وقت چاہے
- بدحواس ہو جائے
- برداشت نہ کر سکے
- توجہ مرکوز کرنا مشکل پائے، اور
- کوئی خاموش جگہ چاہے جہاں وہ جا سکے۔

پیشہ ور ماہرین کو آپ کے ساتھ آپ کے بچے کی آئزم کے بارے میں بات چیت کرنے کے ساتھ ساتھ آپ اور آپ کے خاندان کو اعلیٰ معیار کی معلومات بھی فراہم کرنی چاہیں۔ آپ ان معلومات کو گھر لے کر جا سکتے ہیں اور اپنے بچے کی حالت کو سمجھنے میں مدد حاصل کرنے کے لیے انہیں اپنے وقت میں استعمال کر سکتے ہیں۔ جب آپ اپنے بچے کی آئزم کے بارے میں بات چیت کر رہے ہوں تو آپ کی حوصلہ افزائی بھی کرنی چاہیے کہ آپ سوالات پوچھیں۔

"میں یہ تجویز دوں گا کہ نئے والدین آئزم اور آئزم سے متعلقہ تجربات کے بارے میں معلومات حاصل کریں، دیگر ایسے والدین سے بات کریں جنہیں اس سے پہلے یہ تجربہ ہو چکا ہے اور اپنے بچے کو صحیح طرح سمجھنے کی کوشش کریں۔ دیگر والدین اور ان کے بچوں کے ساتھ جن کی نئی تشخیص ہوئی ہے اکٹھے ہوں، یا آئزم سے متاثرہ بالغوں کے ساتھ بات کریں جو آئزم کے حقیقی ماہرین ہیں۔"

والد/ والدہ، جس کا ایک بچہ آئزم سے متاثرہ ہے

آپ اس جگہ کو کوئی بھی ایسے سوالات لکھنے کے لیے استعمال کر سکتے ہیں جو شاید آپ پوچھنا چاہیں۔

## جب آپ کسی بھی فیڈ بیک اپوائنٹمنٹ پر حاضر ہوں تو جو معلومات آپ کو دی جانی چاہیں

خصوصی ماہرین کو مندرجہ ذیل کام کرنے چاہئیں:

- نتائج کی وضاحت کرنے اور اُن کے بارے میں آپ کے ساتھ بات چیت کرنے کے لیے کافی وقت رکھیں۔ اُنھیں اس بات پر غور کرنا چاہیے کہ آپ اور آپ کا بچہ ہو سکتا ہے کہ پریشان ہوں اس لیے اُنھیں آپ کی ضروریات کو علیحدہ علیحدہ پورا کرنا چاہیے۔
- معلوم کریں کہ آپ کا بچہ اور آپ کا خاندان تشخیص کے بارے میں کیا سمجھتے ہیں اور جیسے مناسب ہو معلومات فراہم کریں۔ مثلاً اگر آپ کے بچے کی آزمیہ کی تشخیص ہوئی ہے تو ٹیم کے ایک ممبر کو مشکل کے اہم شعبوں کی وضاحت کرنی چاہیے (ملاحظہ کریں صفحہ 5)۔
- اُن کے موجودہ علم کی بنیاد پر اُنھیں مندرجہ ذیل کے بارے میں معلومات کی پیشکش کریں:

- کون سے اقدامات کو آزما یا جا سکتا ہے
- مستقبل میں آزمیہ شاید کیسے آپ کے بچے کو متاثر کر سکتی ہے
- کوئی بھی مزید تحقیقات جن کی شاید خصوصی ماہرین کو کرنے کی ضرورت پڑ سکتی ہے، اور
- مناسب معاونت فراہم کرنے کے لیے مختلف ہجینسیوں پر مشتمل ٹیم کو جو اگلے اقدامات کرنے چاہیں۔

وہ آپ کو کیا تحریری رائے (فیڈ بیک) دیں گے اُس بارے میں معلومات فراہم کریں اور آپ اور آپ کے بچے سے (جیسے مناسب ہو) یہ معلوم کریں کہ متعلقہ پیشہ ور ماہرین کو یہ کیسے فراہم کی جانی چاہیے۔

اگر تشخیص کا کوئی بھی حصہ وڈیو پر ریکارڈ کیا گیا ہے تو آپ اور آپ کے بچے (اگر مناسب ہو تو) سے یہ ریکارڈنگ پاس رکھنے کے لیے تحریری اجازت حاصل کریں۔

اگر وہ یہ سمجھتے ہیں کہ فیڈ بیک کی اپوائنٹمنٹ پر آپ کے بچے کو تشخیص کے نتیجے کے بارے میں وضاحت سے نہیں بتانا چاہیے تو آپ کے ساتھ بات چیت کریں کہ یہ کیسے اور کب کرنا چاہیے۔

اگر کوئی واضح تشخیص نہیں کی جا سکتی تو آپ کے ساتھ ایس بارے میں بات چیت کریں کہ کیسے اور کب تشخیص کا جائزہ لینا یا دہرانا یا ایک اور خصوصی تشخیص کرنا بہترین ہو گا۔



## آپ کو مزید معلومات کہاں سے مل سکتی ہیں؟

اگر آپ کو اس کتابچے میں وہ چیز نہیں ملی جس کی آپ کو ضرورت ہے تو یہاں معلومات کے کچھ مزید ذرائع ہیں۔ کچھ دوسروں کی نسبت آپ سے زیادہ متعلقہ ہوں گے۔ ہم نے جن تنظیموں کی فہرست دی ہے وہ ہو سکتا ہے کہ کسی بھی قسم کے سوالات کا جواب دینے اور معاونت فراہم کرنے کے قابل ہوں۔ آپ اپنے صحت کے پیشہ ور ماہرین سے اُن مقامی سپورٹ گروپس کی تفصیلات پوچھ سکتے ہیں جو مدد دے سکتے ہوں۔

آئزم کے ساتھ کام کرنے والی قومی تنظیمیں

**NHS inform**

سکاٹ لینڈ کے لیے صحت سے متعلقہ معلومات کی قومی سروس۔

ٹیلیفون: 0800 22 44 88

ویب سائٹ: [www.nhsinform.scot/illnesses-and-conditions/brain-nerves-and-spinal-cord/autistic-spectrum-disorder-asd](http://www.nhsinform.scot/illnesses-and-conditions/brain-nerves-and-spinal-cord/autistic-spectrum-disorder-asd)

**Autism Initiatives**

والدین کی رہنمائی میں چلنے والی ایک رہنمائی تنظیم (پیرٹی) جو آئزم سے متاثرہ افراد اور اُن کے خاندانوں کو معاونت کی پیشکش کرتی ہے۔

ٹیلیفون: 0131 551 7260

ویب سائٹ: [www.autisminitiatives.org](http://www.autisminitiatives.org)

ای میل: [hos@aiscotland.org.uk](mailto:hos@aiscotland.org.uk)

## Autism Network Scotland

Autism Network Scotland اُن کے ساتھ رابطہ رکھتی ہے اور معلومات دیتی ہے جو آٹزم کے شعبے سے دلچسپی رکھتے ہیں۔ یہ آٹزم کے پیشہ ور ماہرین اور پریکٹیشنرز، آٹزم سے متاثرہ افراد، اُن کے خاندانوں اور دیکھ بھال کرنے والوں کی اچھے اقدامات کی مثالوں، وسائل اور مفید معلومات کی طرف رہنمائی کرتی ہے۔

ٹیلیفون: 0141 444 8146

ای میل: [autism.network@strath.ac.uk](mailto:autism.network@strath.ac.uk)

ویب سائٹ: [www.autismnetworkscotland.org.uk](http://www.autismnetworkscotland.org.uk)

## National Autistic Society Scotland

National Autistic Society Scotland پورے سکاٹ لینڈ میں کام کرتی ہے اور آٹزم سے متاثرہ افراد، اُن کے خاندانوں اور دیکھ بھال کرنے والوں کو معیاری اور ذاتی ضروریات کے مطابق معاونت اور مشاورت کی سروس فراہم کرتی ہے۔ اس کی ویب سائٹ پر آٹزم کے متعلق بہت سی قسم کی معلومات دی گئی ہیں۔

ٹیلیفون: Autism Helpline 0808 800 4104 (صبح 10 بجے سے شام 4 بجے تک، سوموار سے جمعہ تک)

ای میل: [nas@nas.org.uk](mailto:nas@nas.org.uk)

ویب سائٹ: [www.autism.org.uk](http://www.autism.org.uk)

## Research Autism

Research Autism صحت، تعلیم، سماجی اور دیگر شعبوں میں کیے جانے والے نئے اور موجودہ اقدامات کے بارے میں اعلیٰ معیار کی اور غیر جانبدارانہ تحقیق کے متعلق معلومات فراہم کرتی ہے۔

ٹیلیفون: 020 3490 3091

ای میل: [info@researchautism.net](mailto:info@researchautism.net)

ویب سائٹ: [www.researchautism.net](http://www.researchautism.net)

## Scottish Autism

Scottish Autism آئزم سپیکلرم پر موجود لوگوں کے ساتھ کام کرنے میں تربیت یافتہ اور تجربہ یافتہ آئزم کے مشاورت کاروں کی ایک ٹیم فراہم کرتی ہے جو ذاتی ضروریات کے مطابق مدد اور معاونت کی پیشکش کر سکتے ہیں۔

ٹیلیفون: 01259 222 022

ای میل: [autism@scottishautism.org](mailto:autism@scottishautism.org)

ویب سائٹ: [www.healthcareimprovementscotland.org](http://www.healthcareimprovementscotland.org)

## Carers Trust Scotland

Carers Trust پورے سکاٹ لینڈ میں مقامی کیئررز سینٹرز کے ایک منفرد نیٹ ورک سے منسلک ہے۔ یہ سینٹر معلومات اور مشورہ فراہم کر کے، دیکھ بھال کے کام سے وقفے فراہم کر کے اور دیکھ بھال کرنے والوں کو خود اپنی صحت اور بہبود کو برقرار رکھنے میں مدد فراہم کر کے معاونت فراہم کرتے ہیں۔

ٹیلیفون: 0300 123 2008

ای میل: [Scotland@carers.org](mailto:Scotland@carers.org)

ویب سائٹ: [www.carers.org](http://www.carers.org)

## Contact a Family – Scotland

Contact a Family ایک چیئرٹی ہے جو معذوری یا کسی طبی بیماری سے متاثرہ بچوں اور نو عمر افراد کے خاندانوں کے لیے معاونت، معلومات اور مشورہ فراہم کرتی ہے۔

ٹیلیفون: 0131 659 2930

ای میل: [scotland.office@cafamily.org.uk](mailto:scotland.office@cafamily.org.uk)

ویب سائٹ: [www.cafamily.org.uk/scotland](http://www.cafamily.org.uk/scotland)

A mind apart: understanding children with autism and Asperger's syndrome  
P Szatmari  
Guilford Press (2004)

Explaining the enigma  
U Frith  
Blackwell Publishing (2003)

People with autism behaving badly: helping people with ASD move on from behavioural and emotional challenges  
J Clements  
Jessica Kingsley Publishers (2005)

Sensory perceptual issues in autism and Asperger's syndrome  
O Bogdashina  
Jessica Kingsley Publishers (2003)

نو عمر افراد کے لیے

Autism: a booklet for young people  
Scottish Intercollegiate Guidelines Network (2016)

یہاں سے مفت ڈاؤن لوڈ کی جا سکتی ہے [www.sign.ac.uk/pdf/pat145.pdf](http://www.sign.ac.uk/pdf/pat145.pdf)  
آپ 0131 623 4720 پر ٹیلیفون کر کے مفت کاغذی کاپی بھی مانگ سکتے ہیں۔

چھوٹے بچوں کے والدین کے لیے

آپ مندرجہ ذیل کتابوں میں سے کوئی بھی کتاب کتابوں کی دکان سے خرید سکتے ہیں۔ ممکن ہے کہ آپ انھیں اپنی مقامی لائبریری سے اُدھار بھی لے سکتے ہوں۔

Autism: how to help your young child  
Leicestershire County Council and Fosse Health Trust (1998)

Autism in the early years: a practical guide

V Cumine, J Leach and G Stevenson

David Fulton Publishers (2000)

Sleep better! A guide to improving sleep for children with special needs

VM Durand

Jessica Kingsley Publishers (1998)

Toilet training for individuals with autism and related disorders: a comprehensive guide for parents and teachers

M Wheeler

Jessica Kingsley Publishers (1999)

Can't eat, won't eat; dietary difficulties and autistic spectrum disorders

B Legge

Jessica Kingsley Publishers (2001)

آٹزم سے متاثرہ بچوں کے بھائیوں اور بہنوں کے لیے کتابیں

آپ مندرجہ ذیل کتابوں میں سے کوئی بھی کتاب کتابوں کی دکان سے خرید سکتے ہیں۔ ممکن ہے کہ آپ انھیں اپنی مقامی لائبریری سے اُدھار بھی لے سکتے ہوں۔

Everybody is different. A book for young people who have brothers and sisters with autism

F Bleach – The National Autistic Society (2001)

Can I tell you about Asperger's syndrome?

J Welton

Jessica Kingsley Publishers (2003)

Siblings: The Autism Spectrum Through Our Eyes

J Johnson, A Van Rensselaer

Jessica Kingsley Publishing (2010)

## ذاتی بیانات (آئزم)

آپ مندرجہ ذیل کتابوں میں سے کوئی بھی کتاب کتابوں کی دکان سے خرید سکتے ہیں۔ ممکن ہے کہ آپ اُنھیں اپنی مقامی لائبریری سے اُدھار بھی لے سکتے ہوں۔

George and Sam

C Moore

Penguin Publishers (2004)

The Reason I Jump: one boy's voice from the silence of autism

D Mitchell

Sceptre (2014)

Through the eyes of aliens. A book about autistic people

JL O'Neil,

Jessica Kingsley Publishers (1999)

Emergence: labeled autistic

T Grandin

Warner Books, Arena Press (1986)

I'm not Naughty I'm Autistic. Jodi's Journey

J Shaw

Jessica Kingsley Publisher (2002)

Pretending to be Normal

L Holliday-Willey

Jessica Kingsley Publishers (2014)

Eating an Artichoke

E Fling

Jessica Kingsley Publishers (2002)

## ذاتی بیانات (اسپرگرز سٹروم)

آپ مندرجہ ذیل کتابوں میں سے کوئی بھی کتاب کتابوں کی دکان سے خرید سکتے ہیں۔ ممکن ہے کہ آپ انہیں اپنی مقامی لائبریری سے اُدھار بھی لے سکتے ہوں۔

Martian in the playground

C Sainsbury

Lucky Duck Publishing (2000)

Freaks, Geeks and Asperger Syndrome: A user guide to adolescence

L Jackson

Jessica Kingsley Publishers (2002)

بڑی عمر کے بچوں اور ٹین ایڈجز کے والدین کے لیے

آپ مندرجہ ذیل کتابوں میں سے کوئی بھی کتاب کتابوں کی دکان سے خرید سکتے ہیں۔ ممکن ہے کہ آپ انہیں اپنی مقامی لائبریری سے اُدھار بھی لے سکتے ہوں۔

Understanding and working with the spectrum of autism

W Lawson

Jessica Kingsley Publishers (2001)

The complete guide to Asperger's Syndrome

T Atwood

Jessica Kingsley Publishers (2006)

Asperger syndrome: A practical guide for teachers

V Cumine, J Leach and G Stevenson

David Fulton Publishers (1998)

Asperger syndrome and adolescence: Helping preteens and teens get ready for the real world

T Bolick

Fair Winds Press (2004)

A parent's guide to Asperger syndrome and high functioning autism

Ozonoff, Dawson and McPartland  
Guilford Press (2002)

Autism and Asperger Syndrome: preparing for adulthood

Patricia Howlin  
Routledge (2004)

تہدیلیاں

آپ مندرجہ ذیل کتابوں میں سے کوئی بھی کتاب کتابوں کی دکان سے خرید سکتے ہیں۔ ممکن ہے کہ آپ اُنہیں اپنی مقامی لائبریری سے اُدھار بھی لے سکتے ہوں۔

Transition toolkit. A framework for managing change and successful transition planning for children and young people with ASD

K Broderick and T Mason-Williams  
BILD publications (2005)

Succeeding in college with Asperger syndrome: A student guide

J Harpur, M Lawlor and M Fitzgerald  
Jessica Kingsley Publishers (2004)



## ویب سائٹ

ہم اس فہرست میں دی گئی ویب سائٹس کے مواد کی ذمہ داری قبول نہیں کرتے۔

### Autism Toolbox

ویب سائٹ: [www.autismtoolbox.co.uk](http://www.autismtoolbox.co.uk)

Autism Toolbox کی ویب سائٹ سکاٹش گورنمنٹ فراہم کرتی ہے اور یہ Autism Network Scotland کی معاونت سے قومی چیرٹی Scottish Autism کے ساتھ شراکت میں فراہم کرتی ہے۔

یہ سکاٹ لینڈ میں ASD سے متاثرہ بچوں اور نوعمر افراد کی عام (مین سٹریم) تعلیمی سروسز میں شمولیت کی معاونت کے لیے ایک وسیلہ ہے۔

Asperger and ASD UK On-line Forum (ایسپرگر اور ASD UK آن لائن فورم)

ویب سائٹ: [www.asd-forum.org.uk](http://www.asd-forum.org.uk)

ایک اچھی طرح حمایت یافتہ اور اچھی طرح منظم انٹرنیٹ سپورٹ گروپ جو آپس میں معلومات فراہم کرنے کے لیے ای میل کے ذریعے بات چیت اور بلٹن بورڈز استعمال کرتا ہے۔

### British Dietetic Association

ویب سائٹ: [www.bda.uk.com](http://www.bda.uk.com)

غذا کے بارے میں کئی ایک حقائق کے پرچے (فیکٹ شیٹس) فراہم کرتی ہے جس میں غذا اور آئزم سپیکٹرم ڈس آرڈرز بھی شامل ہے۔

### Department for Work and Pensions

ڈیپارٹمنٹ فار ورک اینڈ پینشنز: [www.dwp.gov.uk/lifeevent/discare](http://www.dwp.gov.uk/lifeevent/discare)

پینشنس اور ڈس ایبلٹی لونگ الاؤنس کے بارے میں معلومات فراہم کرتا ہے۔

## Enquire

ویب سائٹ: [www.enquire.org.uk](http://www.enquire.org.uk)

یہ ایک چک پزیر لوگوں تک پہنچنے والی (آؤٹ ریچ) اور ٹریننگ سروس کی پیشکش کرتی ہے جس کا ہدف والدین، کیسٹرز اور وہ لوگ ہیں جو ایسے بچوں اور نوعمر افراد کو تعلیم کی فراہمی میں شامل ہیں جنہیں سیکھنے کے لیے اضافی معاونت کی ضرورت ہوتی ہے۔

## My World of Work

ویب سائٹ: [www.myworldofwork.co.uk](http://www.myworldofwork.co.uk)

تمام عمر کے لوگوں کو سروسز، معلومات اور معاونت فراہم کرتی ہے۔

## (NAS) National Autistic Society

ویب سائٹ: [www.autism.org.uk](http://www.autism.org.uk)

NAS ویب سائٹ پر والدین کی ٹریننگ اور سپورٹ پروگرامز، EarlyBird اور Help! شامل ہیں۔

## Research Autism

ویب سائٹ: [www.researchautism.net](http://www.researchautism.net)

آئزم کے علاج اور دیگر طریق کار کے متعلق اعلیٰ معیار کی تحقیق کو فروغ دینے کے لیے وقف ہے۔

## Scottish Transitions Forum

ویب سائٹ: [www.scottishtransitions.org.uk](http://www.scottishtransitions.org.uk)

Scottish Transitions Forum کا مقصد اضافی معاونت کی ضروریات کے حامل افراد کے اُس وقت کے تجربات کو بہتر بنانا ہے جب وہ زندگی میں تبدیلیوں سے گزرتے ہیں، خاص طور پر نوعمر افراد کی سکول یا کالج سے بالغ زندگی میں تبدیلی۔

## Skill Scotland

ویب سائٹ: [www.skillscotland.co.uk](http://www.skillscotland.co.uk)

کسی بھی قسم کی معذوری کے شکار 16 سال سے زائد نوعمر افراد اور بالغان کے لیے تعلیم، ٹریننگ اور ملازمت سے متعلقہ معلومات اور مشورے کی سروس۔

## Sleep Scotland

ویب سائٹ: [www.sleepscotland.org](http://www.sleepscotland.org)

اضافی معاونت کی ضروریات کے حامل اور شدید قسم کے نیند کے مسائل سے دوچار بچوں اور نوعمر افراد کے خاندانوں کو معاونت فراہم کرنے والی چیرٹی۔

## Talk about Autism

ویب سائٹ: [www.talkaboutautism.org.uk](http://www.talkaboutautism.org.uk)

Ambitious about Autism ویب سائٹ کا حصہ ہے اور تجربات کے بارے میں دوسروں کو بتانے، معاونت حاصل کرنے اور آئزم کے بارے میں بات چیت کرنے کے لیے ایک محفوظ اور دوستانہ آن لائن کمیونٹی ہے۔

آپ اس جگہ کو کوئی بھی ایسے سوالات لکھنے کے لیے استعمال کر سکتے ہیں جو شاید آپ پوچھنا چاہیں۔

آپ اس جگہ کو کوئی بھی ایسے سوالات لکھنے کے لیے استعمال کر سکتے ہیں جو شاید آپ پوچھنا چاہیں۔

# SIGN کی رہنما ہدایات کیسے تیار کی جاتی ہیں؟

ہماری رہنما ہدایات انتہائی تازہ ترین سائنسی ثبوت پر مبنی ہیں۔ ہم مریضوں کی تشخیص، علاج اور دیکھ بھال کے بہترین طریقے کے لیے ثبوت تلاش کرنے کے لیے تحقیقی مطالعوں (ریسرچ پیپرز) کو پڑھتے ہیں۔ اگر ہم تحقیق سے حاصل شدہ ثبوت سے یہ نہ معلوم کر سکیں تو پھر ہم صحت کے پیشہ ور ماہرین کو کہتے ہیں کہ وہ علاج تجویز کرنے کے لیے اپنے طبی تجربے اور صوابدید کو استعمال کریں۔



3

ثبوت کو دیکھنا



2

ثبوت تلاش کرنا



1

سوالات کی نشاندہی کرنا



6

ہر ایک کو اپنی رہنما ہدایات کے بارے میں بتانا



5

شائع کرنا



4

آراء اور تجاویز دینا

آپ [www.sign.ac.uk](http://www.sign.ac.uk) پر جا کر ہمارے بارے میں مزید پڑھ سکتے ہیں یا آپ 0131 623 4720 پر ٹیلیفون کر سکتے ہیں اور ہمارے مندرجہ ذیل کتابچے کی ایک کاپی حاصل کر سکتے ہیں  
'SIGN guidelines: information for patients, carers and the public'  
(SIGN رہنما ہدایات: مریضوں، دیکھ بھال کرنے والوں اور عوام کے لیے معلومات)۔

**Scottish Intercollegiate Guidelines Network (SIGN)** رہنما ہدایات لکھتا ہے جو

صحت کے پیشہ ور ماہرین، مریضوں اور دیکھ بھال کرنے والوں کو بہترین دستیاب علاج معالجوں کے بارے میں مشورہ فراہم کرتی ہیں۔

ہم صحت کے پیشہ ور ماہرین، NHS کے دیگر عملے، مریضوں، دیکھ بھال کرنے والوں اور عام لوگوں کے ساتھ کام کرتے ہوئے یہ رہنما ہدایات لکھتے ہیں۔

اگر آپ اس کتابچے کی ایک کاپی کسی اور زبان یا شکل (فارمیٹ) میں حاصل کرنا پسند کریں گے جیسا کہ بڑے حروف کی چھپائی تو برائے مہربانی 0131 623 4720 پر ٹیلیفون کریں۔





www.healthcareimprovementscotland.org

ایڈنبرہ دفتر

Gyle Square | 1 South Gyle Crescent | Edinburgh EH12 9E  
فون 0131 623 4300 فیکس 0131 623 4299

گلاسگو دفتر

Delta House | 50 West Nile Street | Glasgow | G1 2NP  
ٹیلیفون: 0141 225 6999 فیکس: 0141 248 3776

Healthcare Environment Inspectorate, Scottish Health Council,  
Scottish Health Technologies Group, Scottish Intercollegiate  
Scottish Medicines Consortium اور Guidelines Network (SIGN) ہماری تنظیم کے  
اہم حصے ہیں۔